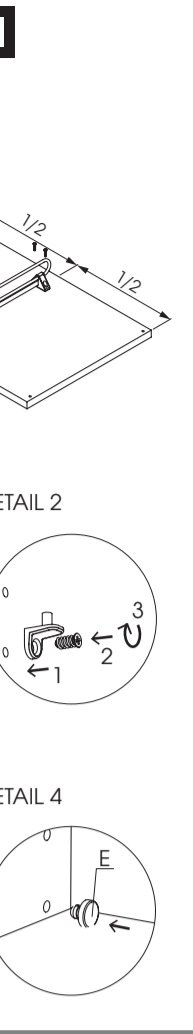
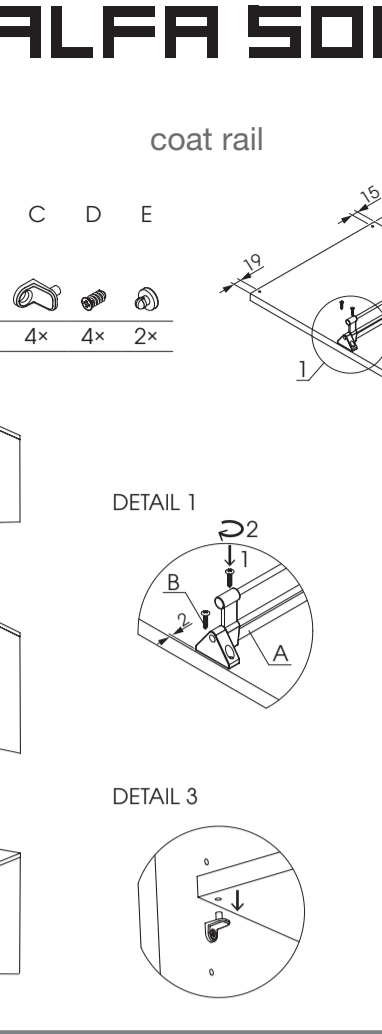
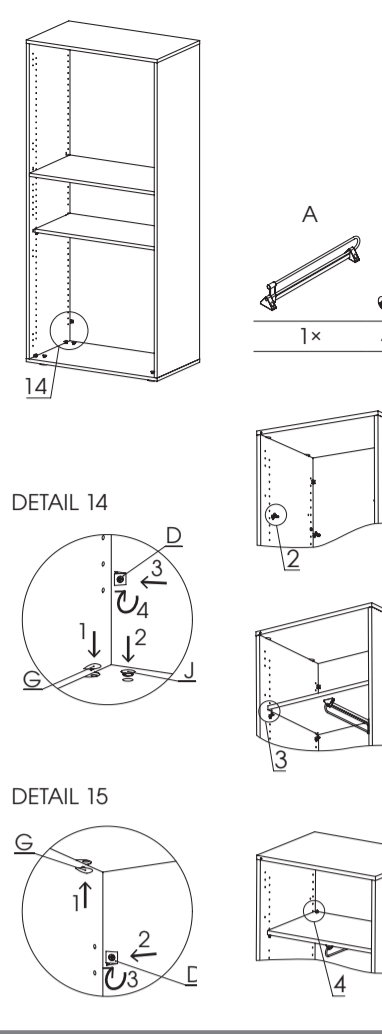
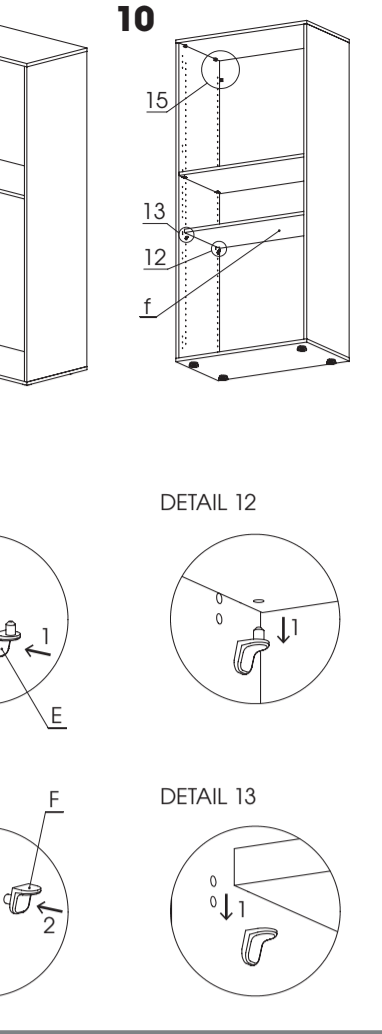
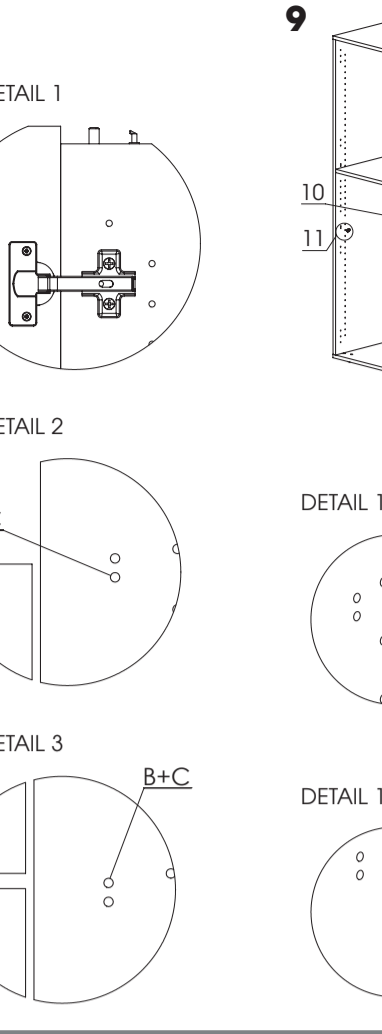
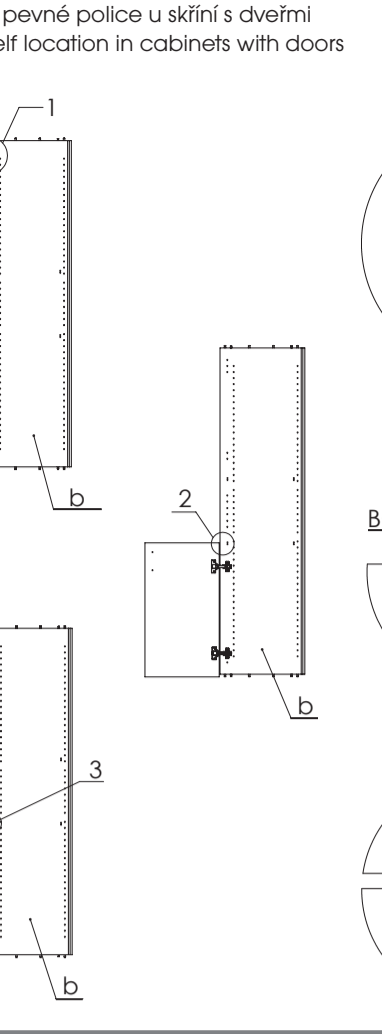
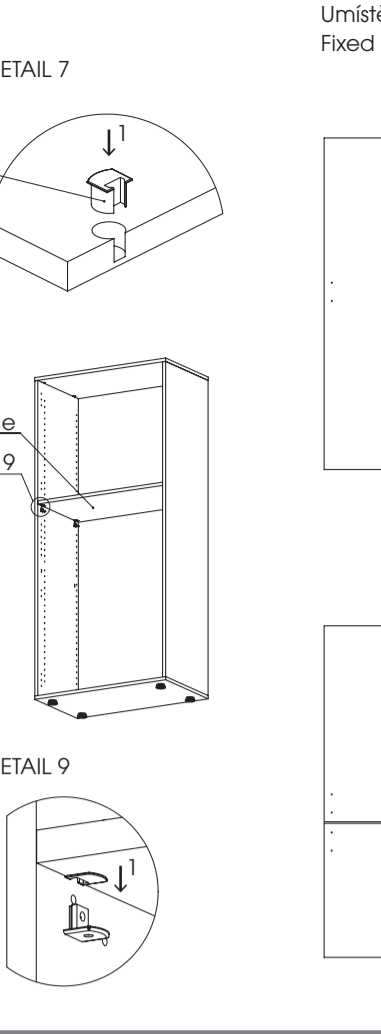
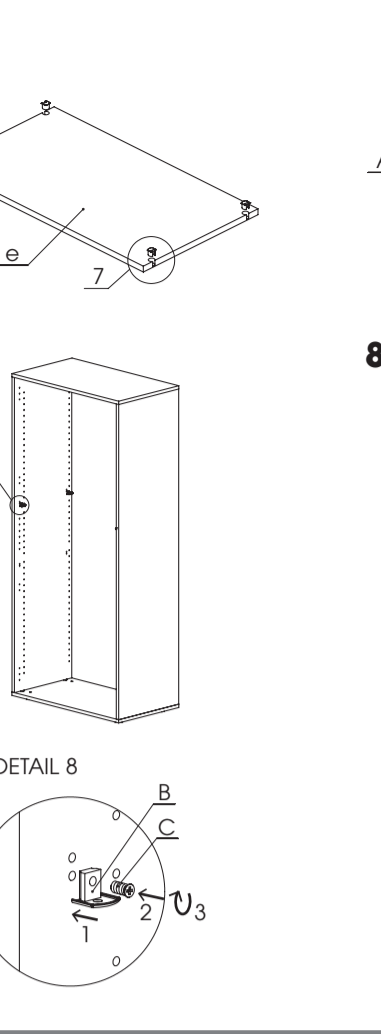
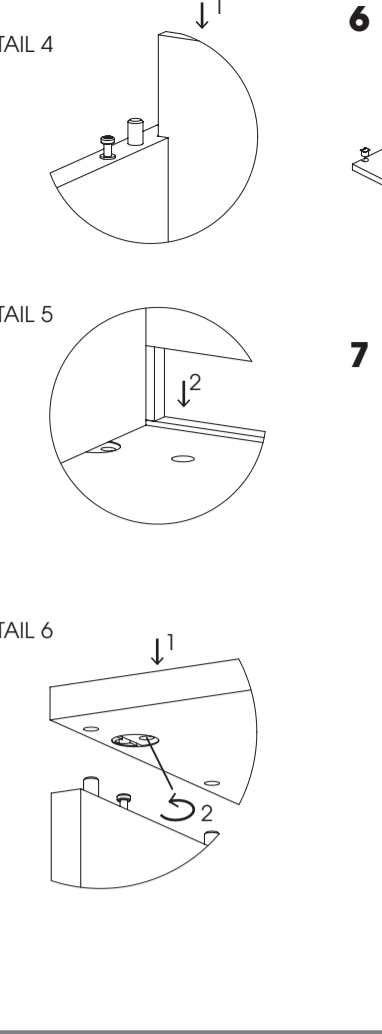
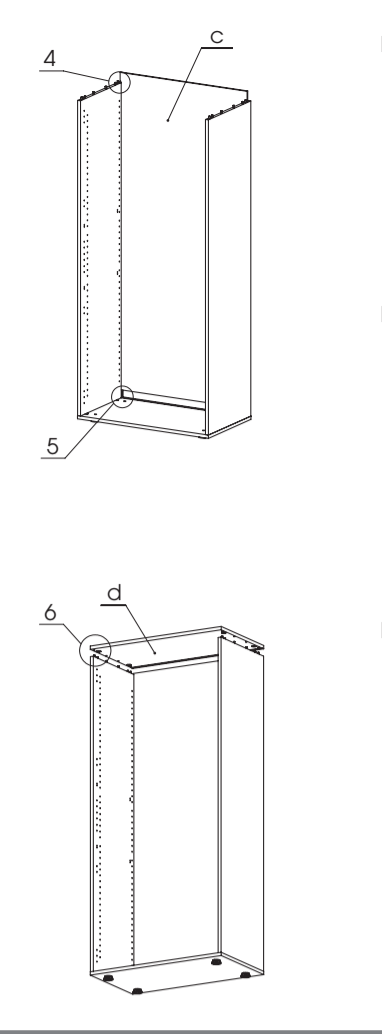
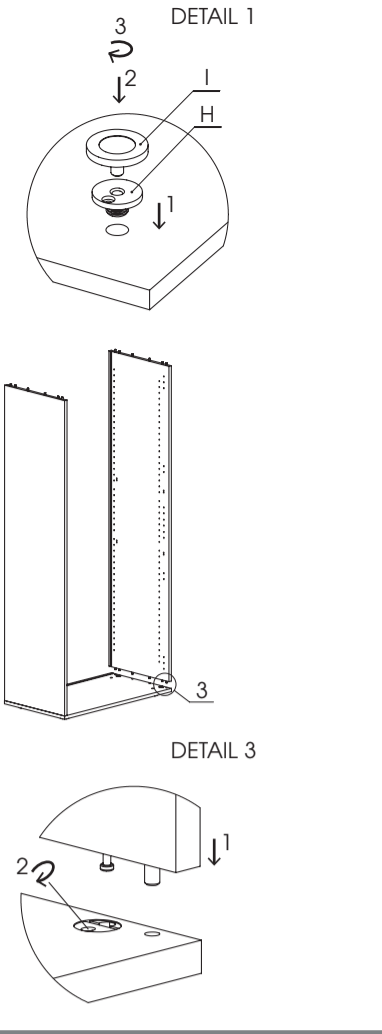
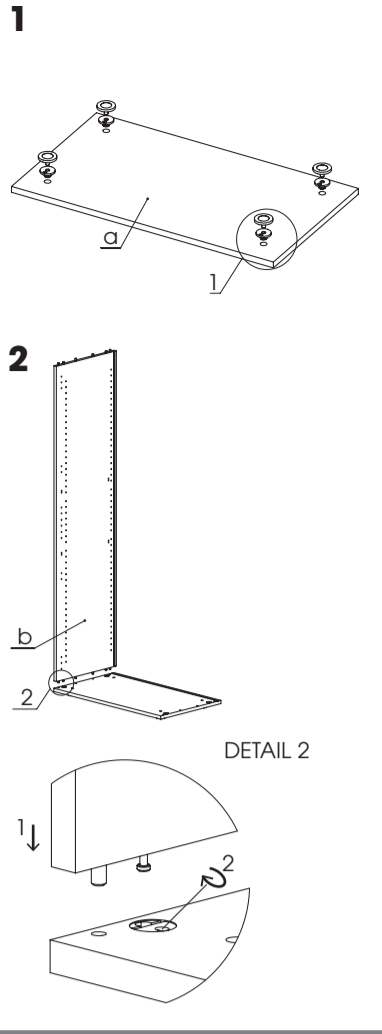
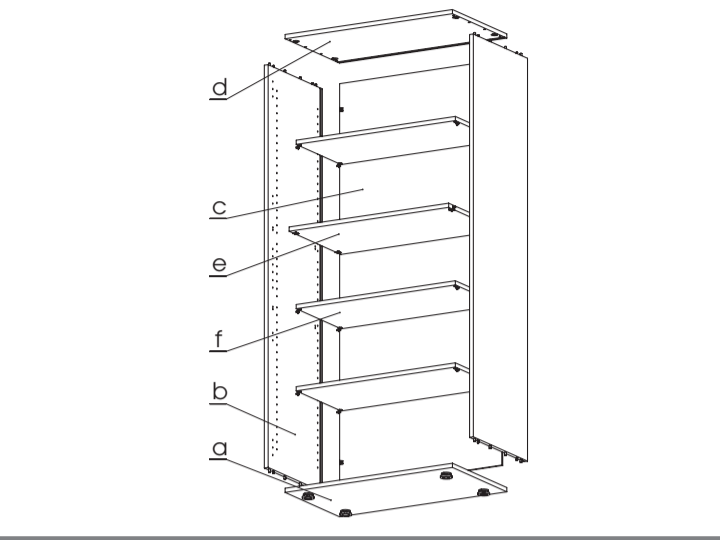






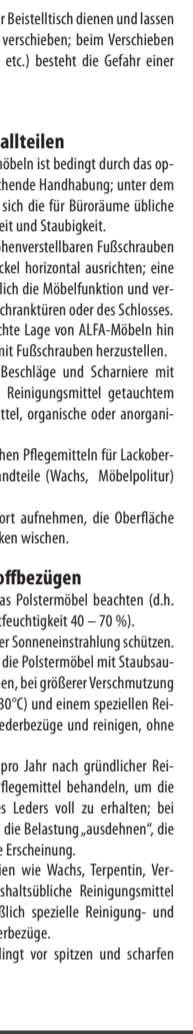
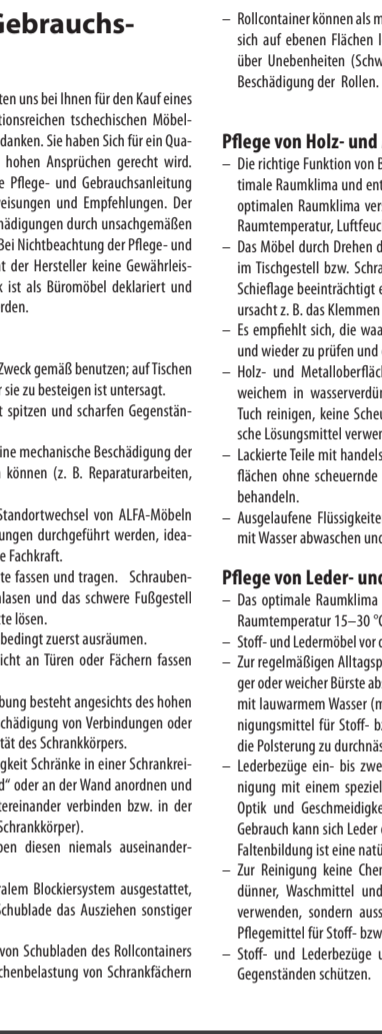
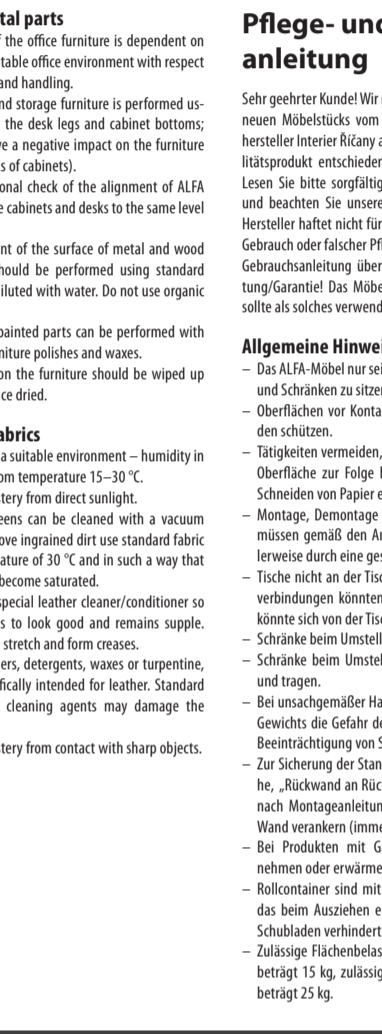
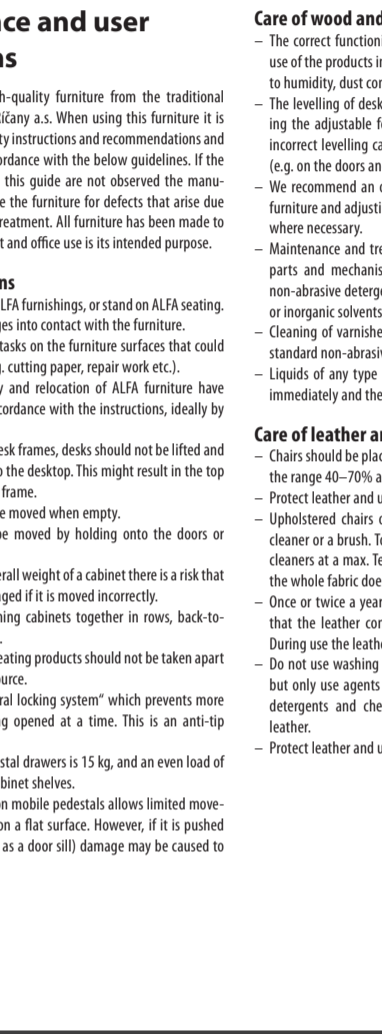
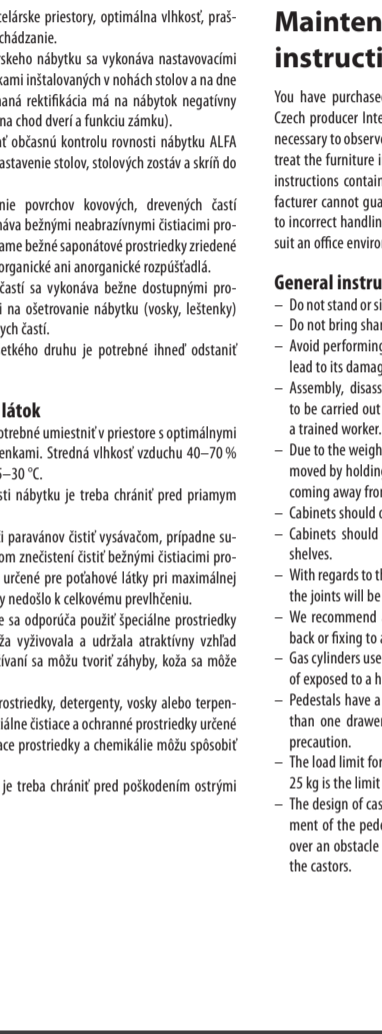
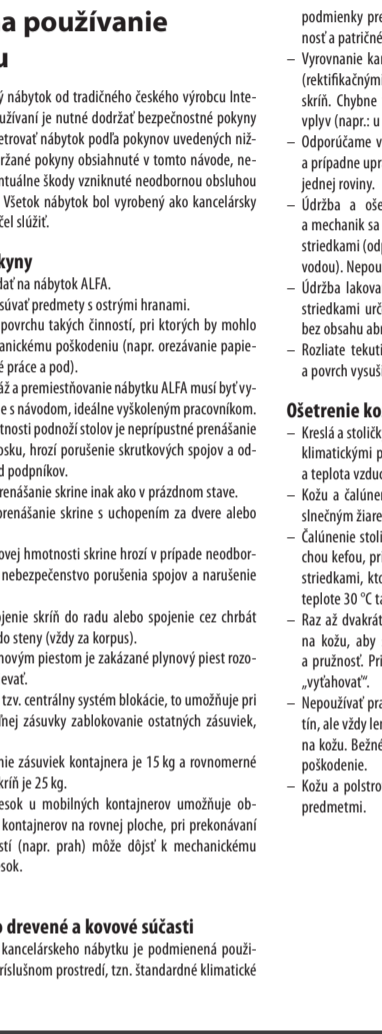
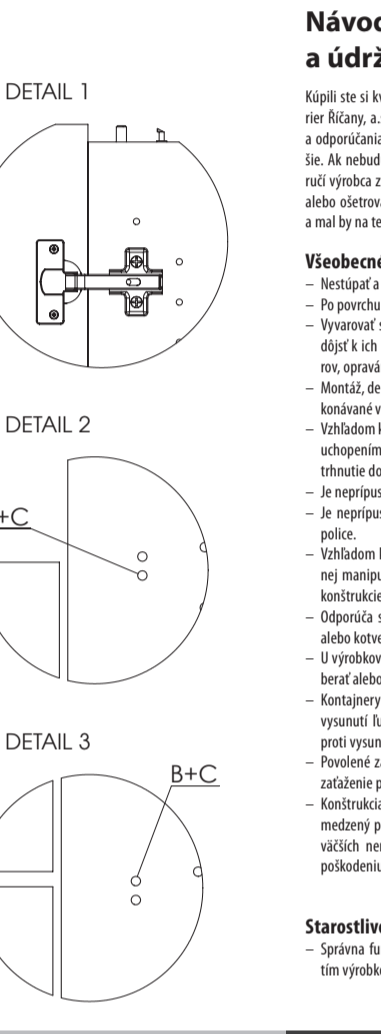
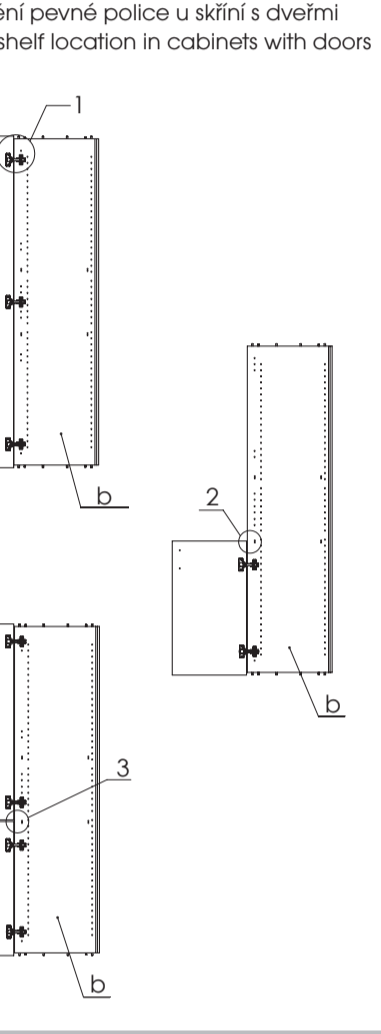
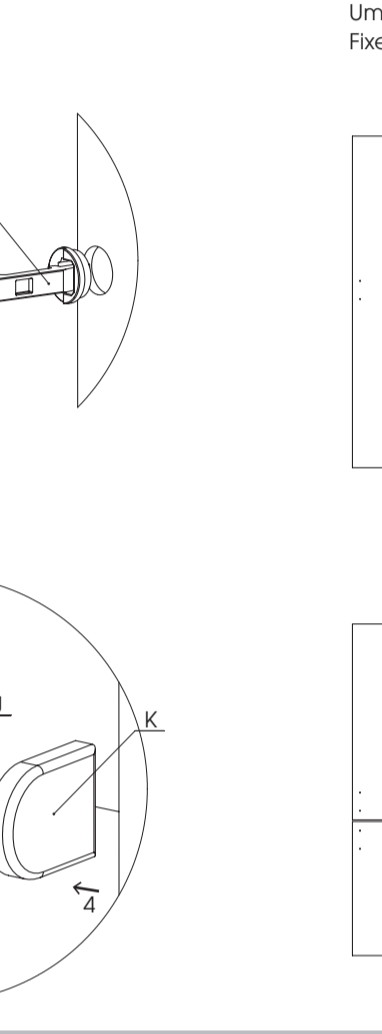
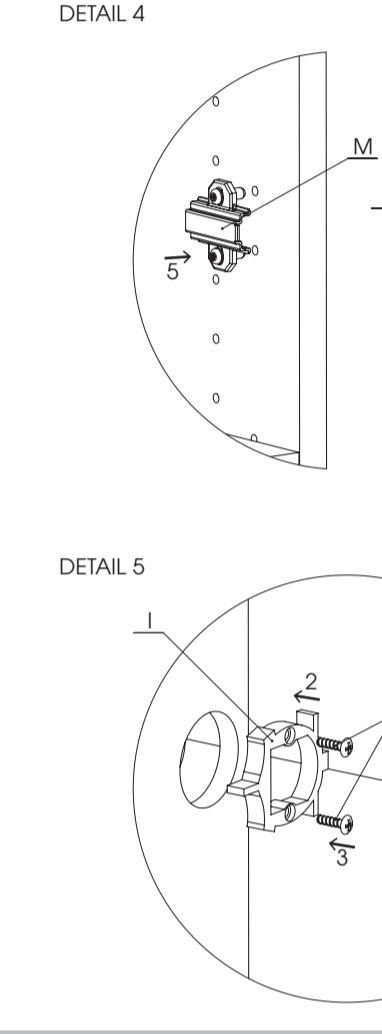
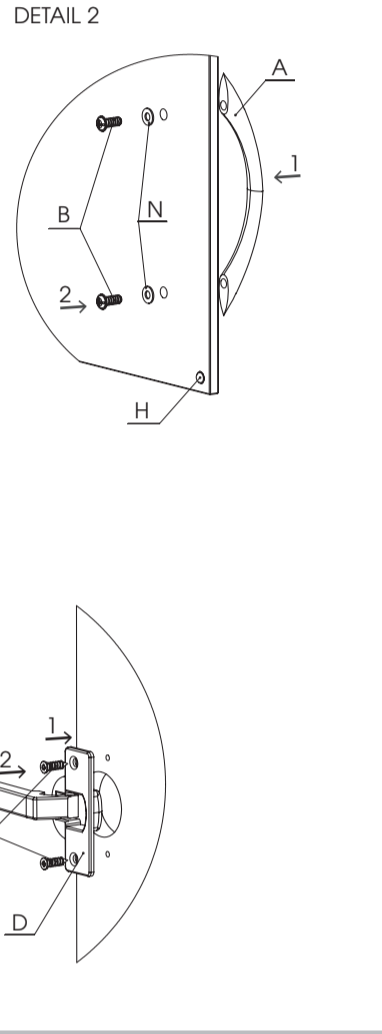
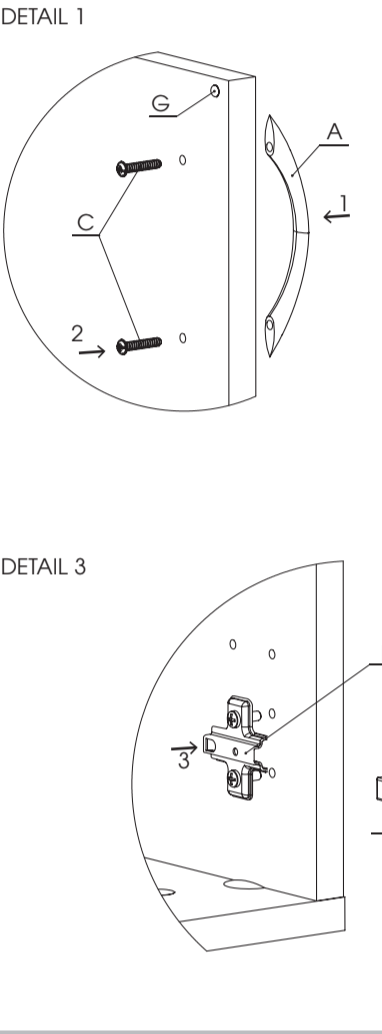
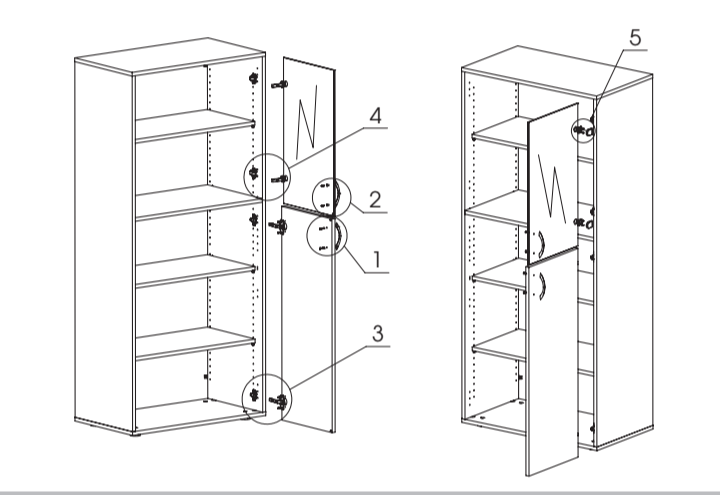
# ALFA 500

	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K
	2M/400 mm	2M/800 mm	3M/400 mm	3M/800 mm	5M/400 mm	5M/800 mm	5M/800 mm	5M/800 mm	5M/800 mm	5M/800 mm	5M/800 mm
A	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x
B	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x
C	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x
D	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x
E	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x
F	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x
G	8x	8x	8x	8x	8x	8x	8x	8x	8x	8x	8x
H	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x
I	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x
J	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x
K	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x



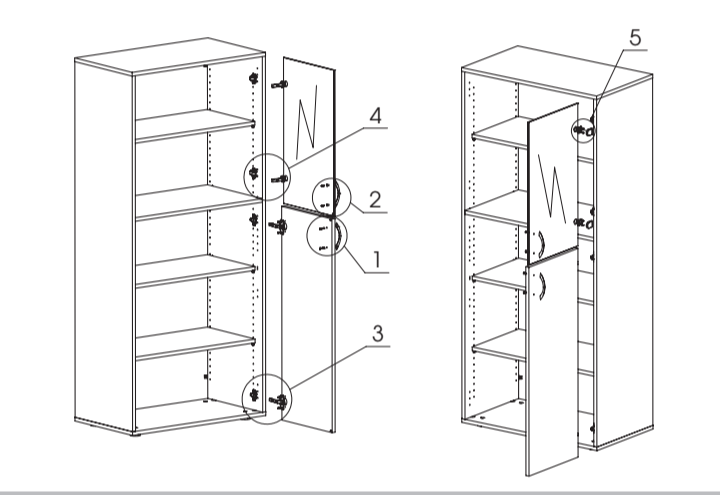
# ALFA 500

	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N
	2M-LD/MC	2M-glass	3M-LD/MC	3M-iso	3M-LD/MC	3M-LD/MC	3M-LD/MC	3M-LD/MC	3M-LD/MC	3M-LD/MC	3M-LD/MC	3M-LD/MC	3M-LD/MC	3M-LD/MC
A	1x	1x	1x	1x	1x	1x	1x	1x	1x	1x	1x	1x	1x	1x
B	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x
C	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x
D	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x
E	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x
F	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x
G	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x
H	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x
I	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x
J	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x
K	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x
L	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x
M	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x
N	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x



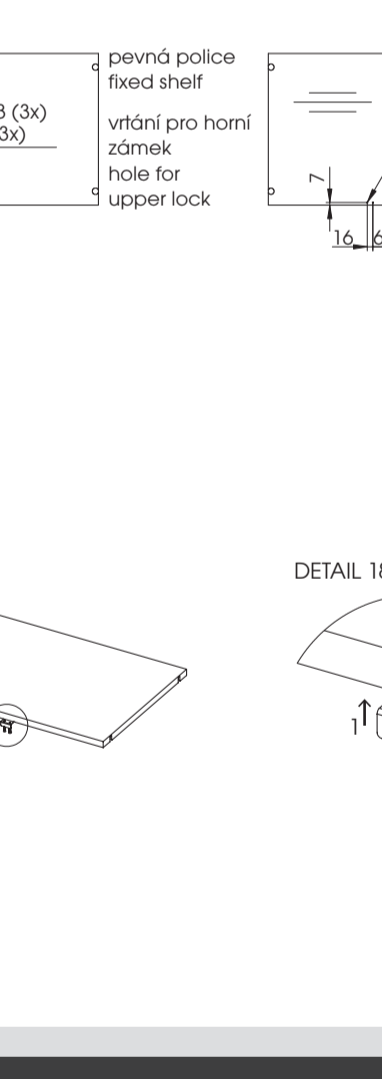
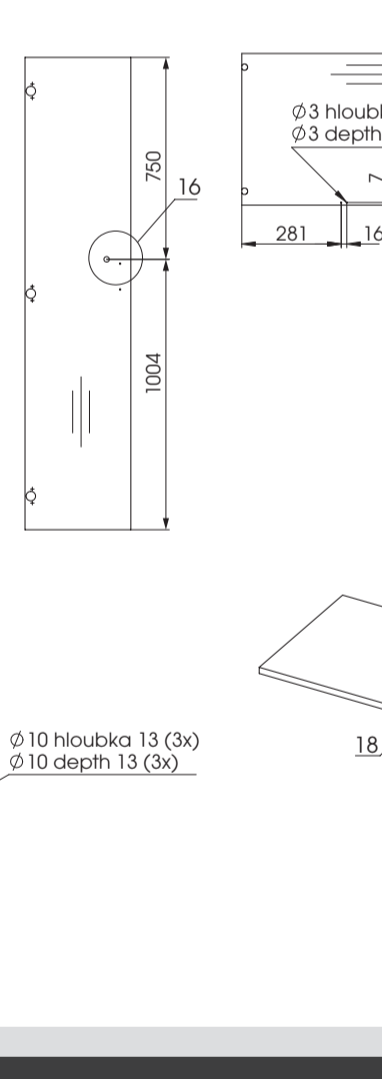
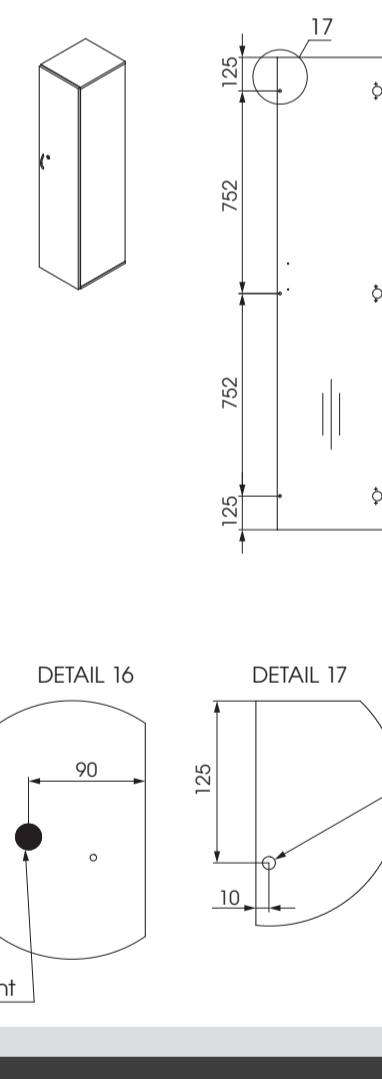
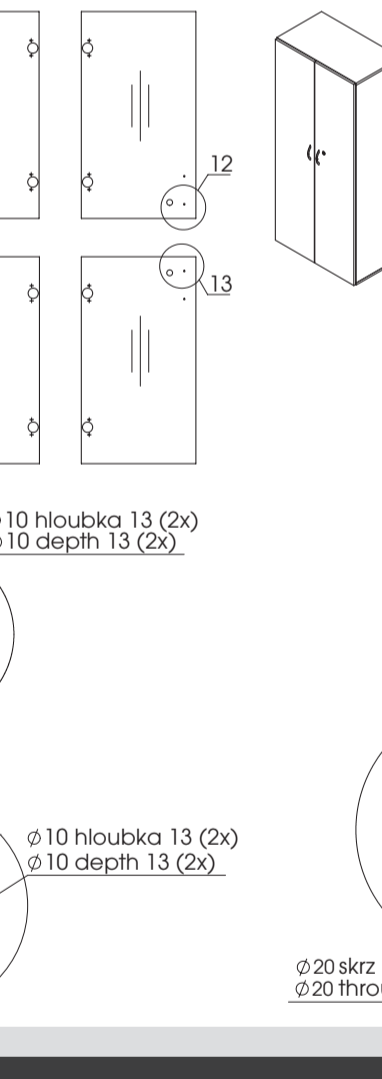
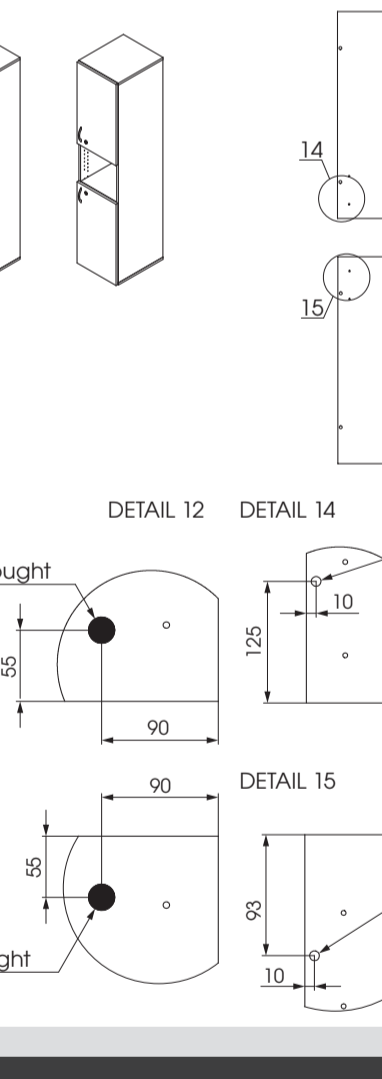
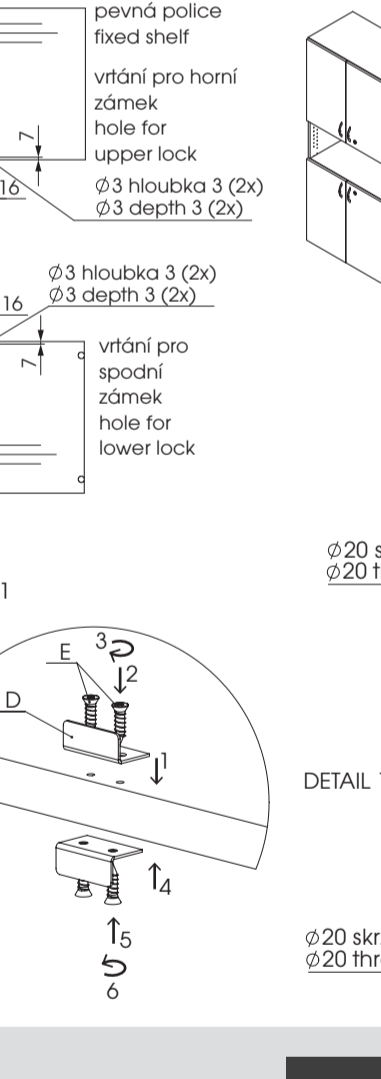
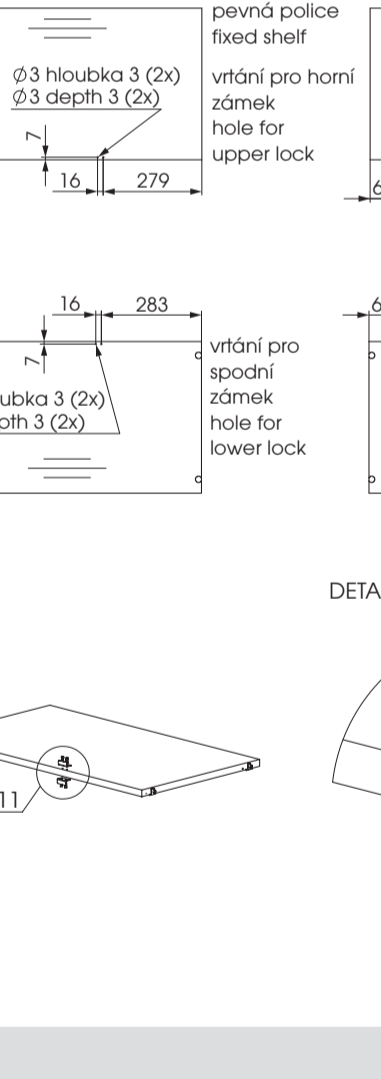
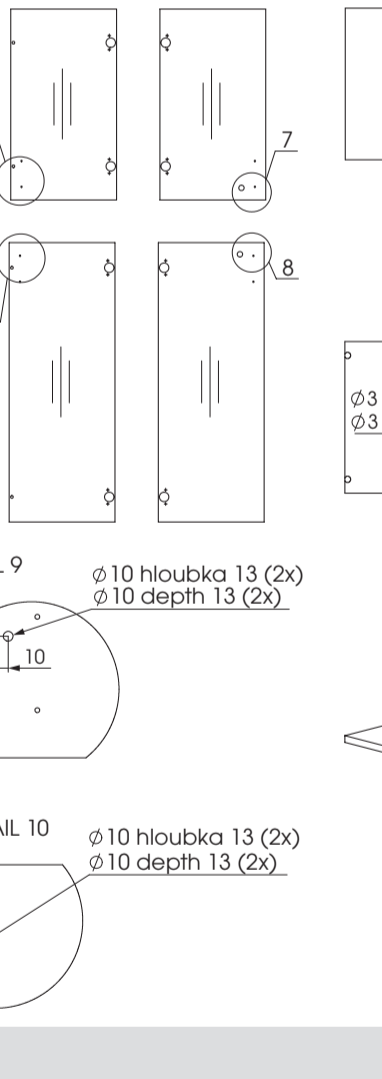
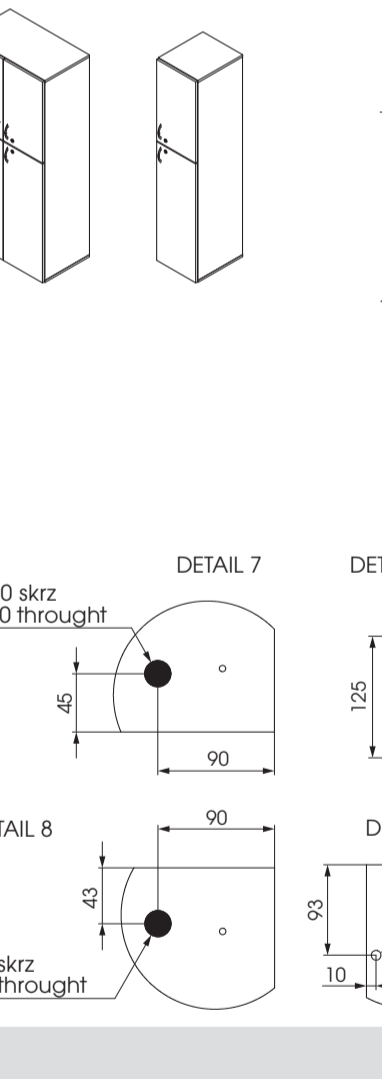
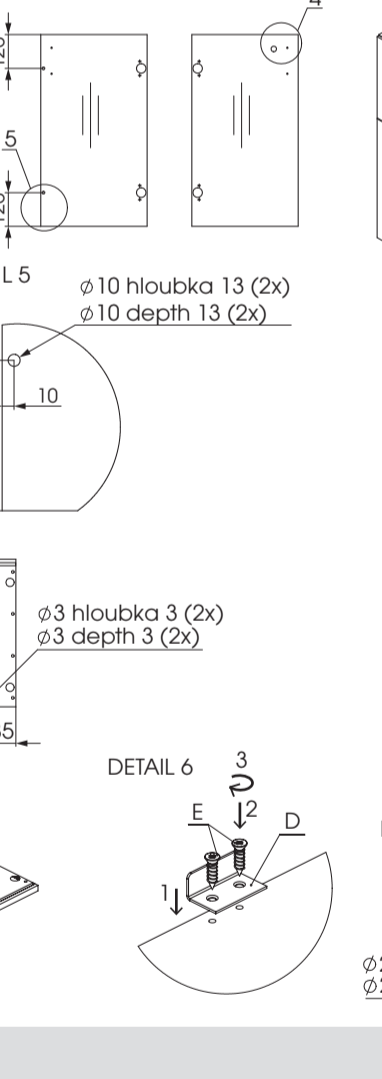
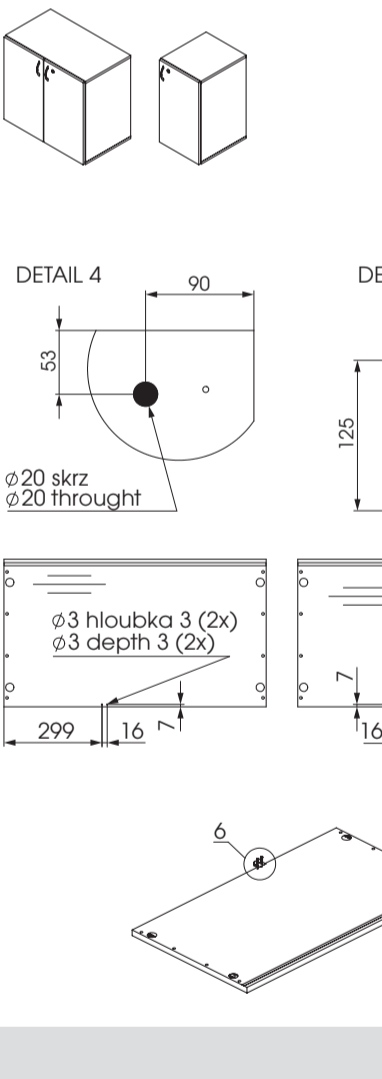
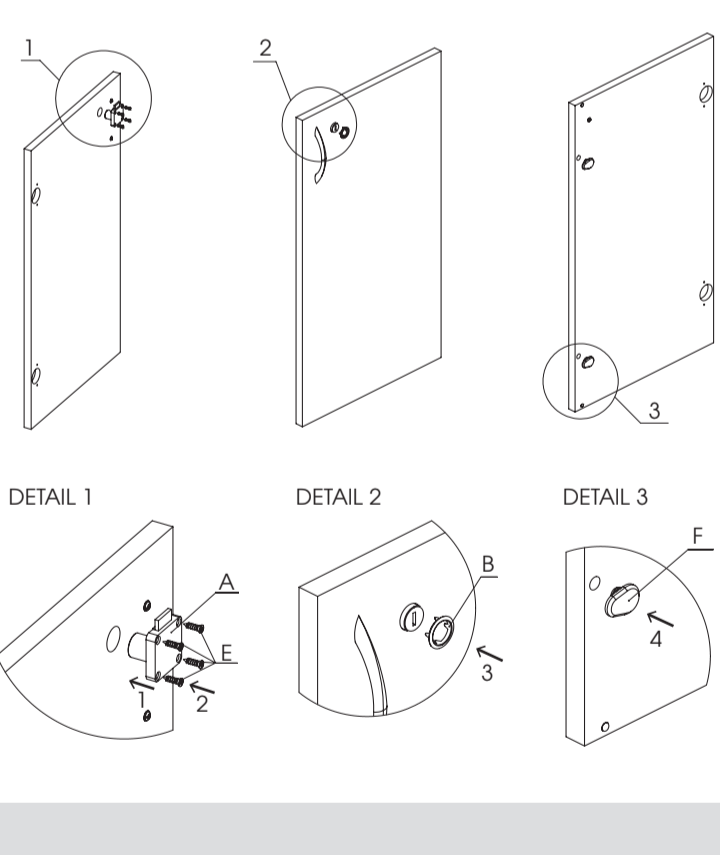
## doors assembling

	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N
	2M-LD/MC	2M-glass	3M-LD/MC	3M-iso	3M-LD/MC	3M-LD/MC	3M-LD/MC	3M-LD/MC	3M-LD/MC	3M-LD/MC	3M-LD/MC	3M-LD/MC	3M-LD/MC	3M-LD/MC
A	1x	1x	1x	1x	1x	1x	1x	1x	1x	1x	1x	1x	1x	1x
B	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x
C	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x
D	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x
E	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x
F	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x
G	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x
H	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x
I	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x	4x
J	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x
K	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x
L	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x
M	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x
N	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x	2x

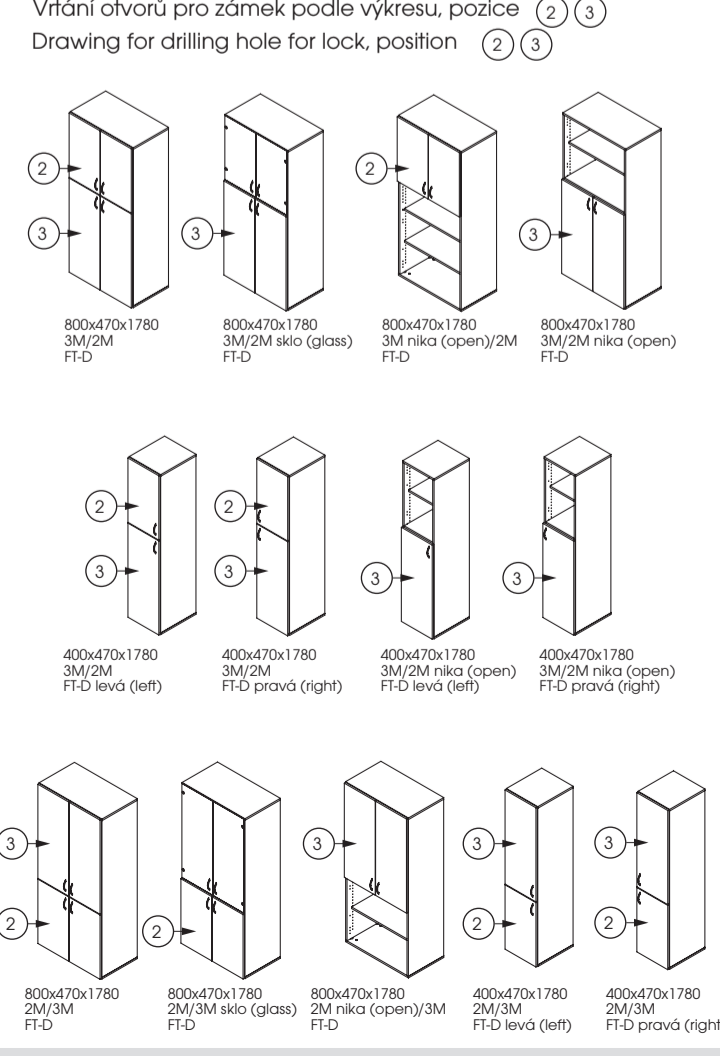


# ALFA 500

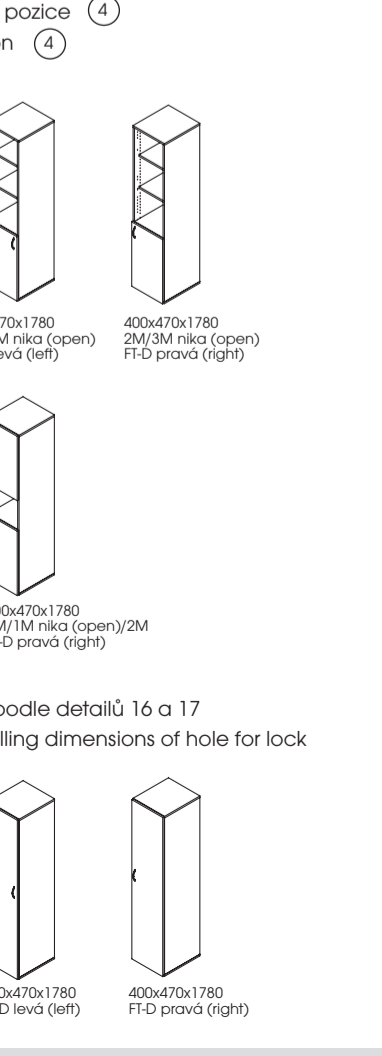
	A	B	C	D	E	F	G
	1x	1x	2x	1x	6x	3x	2x



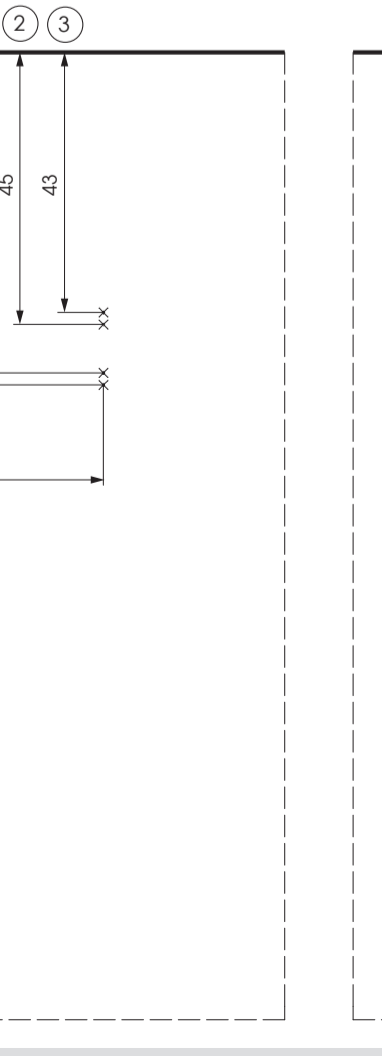
## Vrtání otvorů pro zármek podle výkresu, pozice 1



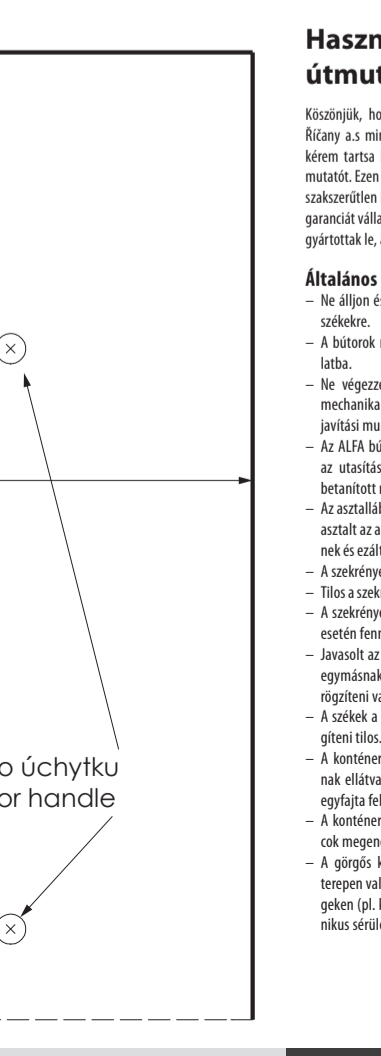
## Vrtání otvorů pro zármek podle výkresu, pozice 2



## Vrtání otvorů pro zármek podle výkresu, pozice 3



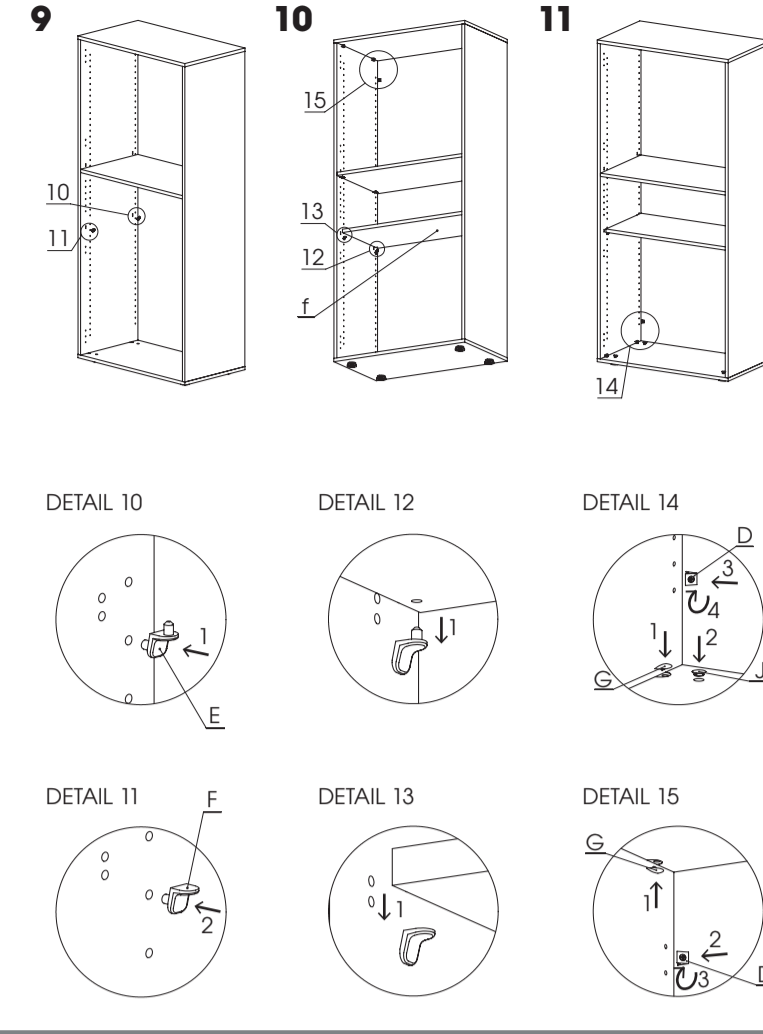
## Vrtání otvorů pro zármek podle výkresu, pozice 4



Övör pro zármek u těchto typů skříní vrtat podle detailů 16 a 17. No template - see details 16 and 17 for drilling dimensions of hole for lock.

## Umístění pevné police u skříní s dvířmi

## Fixed shelf location in cabinets with doors



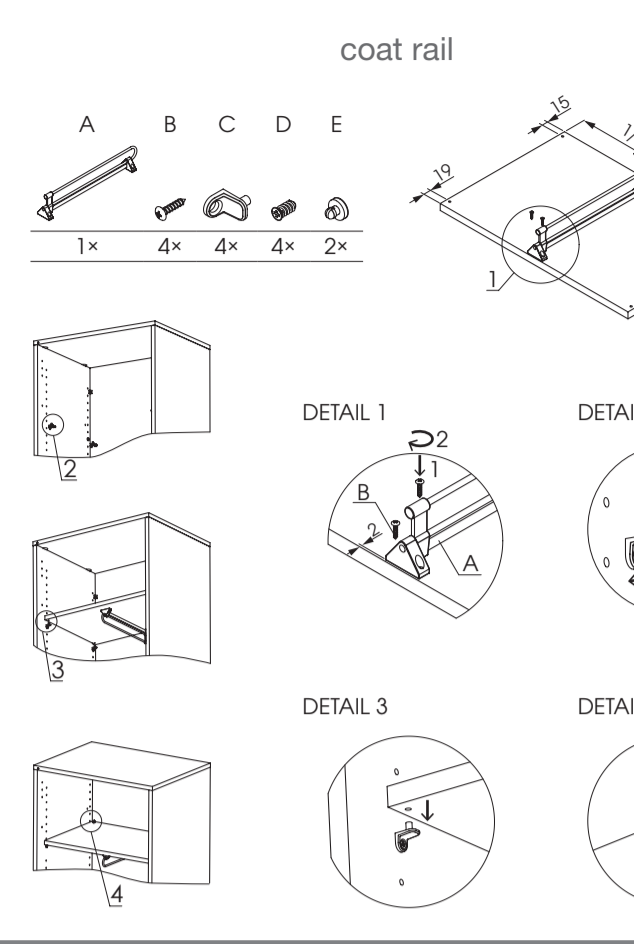
## Návod na používanie a údržbu

## Maintenance and user instructions

**Návod na používanie a údržbu**  
 Kúpili ste si kvalitnú súpravu do tradičného vlnitého vlnitého tvaru. Pri ich kúpe si mali byť jasne uvedené potrebné pokyny a odporúčania a odtiaľ sú k dispozícii všetky potrebné nástroje. Ak niekedy dôjde k porušeniu, okamžite nás kontaktujte. Tento návod je súčasťou súpravy a má byť vždy prístupný. Tento návod je súčasťou súpravy a má byť vždy prístupný. Tento návod je súčasťou súpravy a má byť vždy prístupný.

**Maintenance and user instructions**  
 You have purchased high-quality furniture from the traditional Czech producer Ritzky a.s. When using this furniture it is necessary to follow safety instructions and recommendations and read the furniture's instructions with the following guidelines. If the instructions contained in this guide are not observed the manufacturer cannot guarantee the furniture for defects that arise due to incorrect handling or treatment. All furniture has been made to last and is intended for use as an intended purpose.

# ALFA 500



## Pflege- und Gebrauchsanleitung

## Care of wood and metal parts

**Pflege- und Gebrauchsanleitung**  
 Sehr geehrter Kunde! Wir möchten Sie bei Ihnen für den Kauf eines neuen Möbelsatzes von traditionell hergebrachten tschechischen Möbelherstellern Ritzky a.s. bedanken. Sie haben sich für ein qualitativ hochwertiges Produkt entschieden, das höchsten Ansprüchen genügt. Lesen Sie bitte sorgfältig diese Pflege- und Gebrauchsanleitung und beachten Sie alle Sicherheitshinweise und Empfehlungen. Der Hersteller haftet nicht für Beschädigungen durch unsachgemäßen Gebrauch oder falschen Pflege. Bei Wahrung der Pflege- und Gebrauchsanleitung ist die Lebensdauer des Herstellers keine Gewährleistung. Garantie für die Mängelhaftung ist die Mängelhaftung und nicht die Lebensdauer des Herstellers.

**Care of wood and metal parts**  
 The correct functioning of the office furniture is dependent on use of the products in a suitable office environment with respect to humidity, dust content and handling.  
 - The handling of drying and storage furniture is performed using the adjustable feet on the desk top and cabinet bottom.  
 - Incorrect leveling can have a negative impact on the furniture (e.g. the doors and locks of cabinets).  
 - We recommend an occasional check of the alignment of ALFA furniture and adjusting the cabinets and desks to the same level when necessary.  
 - Maintenance and treatment of the surface of metal and wood parts and mechanisms should be performed using standard non-abrasive furniture polishes and waxes.  
 - Levels of oil type sprays on the furniture should be wiped up immediately and the surface dried.  
 - Do not use wax on ALFA furniture, or stand on ALFA seating.  
 - Do not bring sharp edges into contact with the furniture.  
 - Avoid performing any tasks on the furniture surfaces that could lead to damage (e.g. setting paper, sharp work etc.).  
 - Assembly, disassembly and relocation of ALFA furniture has to be carried out in accordance with the instructions, ideally by a trained worker.  
 - Due to the weight of desk frames, desks should not be filled and moved by holding onto the frames. This might result in the top tilting away from the frame.  
 - Cabinets should only be moved when necessary.  
 - Cabinets should not be moved by holding onto the doors or shelves.  
 - With regard to the overall weight of a cabinet there is a risk that the joints will be damaged if it is moved incorrectly.  
 - When moving an attached cabinet together to front, back, left or right it is best to use rollers.  
 - Gas cylinders used in seating products should not be taken apart or refilled.  
 - Products have a "safety locking system" which prevents more than one drawer being opened at a time. This is an anti-tip protection.  
 - The load limit per pedestal drawer is 15 kg, and an even load of 25 kg is the limit for cabinet shelves.  
 - The design of casters on mobile products allows limited movement of the pedestal or a full rotation. If a pedestal wheel or castor lock is a door, damage will be caused to the castor.

## Pflege von Holz- und Metallteilen

**Pflege von Holz- und Metallteilen**  
 Die richtige Funktion von Büromöbeln in Ihrem Büro ist die optimale Raumklima und entsprechende Handhabung, unter dem optimalen Raumklima versteht sich die Feuchtigkeit und die Luftfeuchtigkeit. Lesen Sie bitte sorgfältig diese Pflege- und Gebrauchsanleitung und beachten Sie alle Sicherheitshinweise und Empfehlungen. Der Hersteller haftet nicht für Beschädigungen durch unsachgemäßen Gebrauch oder falschen Pflege. Bei Wahrung der Pflege- und Gebrauchsanleitung ist die Lebensdauer des Herstellers keine Gewährleistung. Garantie für die Mängelhaftung ist die Mängelhaftung und nicht die Lebensdauer des Herstellers.

**Care of leather and fabrics**  
 - Chairs should be placed in a suitable environment - humidity in the range of 30-70% and room temperature 15-20 °C.  
 - Protect leather and upholstery from direct sunlight.  
 - Upholstered chairs or screens can be cleaned with a vacuum cleaner or a brush. It is never required to use standard floor cleaners at a max. temperature of 30 °C and in such a way that the material fabric does not become saturated.  
 - Once a year use a special leather cleaner/conditioner so that the leather continues to stay soft and remains supple.  
 - Clean the leather on desks and form covers.  
 - Do not use washing powders, detergents, waxes or turpentine. Do not use any specific chemical intended for leather. Standard cleaning and chemical cleaning sprays may damage the leather.  
 - Protect leather and upholstery from contact with sharp objects.

## Общие указания / условия по эксплуатации

**Общие указания / условия по эксплуатации**  
 Вы приобрели качественную мебель от традиционного чешского производителя Ritzky a.s. При эксплуатации мебели необходимо соблюдать все меры безопасности и рекомендации. Производитель не несет ответственности за повреждения, вызванные использованием мебели в неподходящих условиях.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной влажностью.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной температурой.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной кислотностью.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной щелочностью.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной пылью.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной вибрацией.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной шумностью.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной радиацией.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной электромагнитной помехой.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной температурой окружающей среды.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной влажностью.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной кислотностью.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной щелочностью.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной пылью.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной вибрацией.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной шумностью.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной радиацией.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной электромагнитной помехой.

## Használati és karbantartási útmutató

## Instrucțiuni de utilizare și folosire

**Használati és karbantartási útmutató**  
 Kérjük, hogy a megvásárolt bútort mindig a csomagolásban tartva tárolja. A bútort csak akkor használja, ha a csomagolásban található összes utasítást elolvasta és megértette. A gyártó nem vállal felelősséget a termék károsodásáért vagy sérüléséért, ha az nem a csomagolásban található utasítások betartásával történik. A termék használata során mindig ügyeljen a biztonsági előírásokra, és ne használja a terméket a megadott terhelési határok túllépésére. A termék használata során mindig ügyeljen a biztonsági előírásokra, és ne használja a terméket a megadott terhelési határok túllépésére.

**Instrucțiuni de utilizare și folosire**  
 Felhasználói kézikönyv a mobilis szekrények és tárolók használatáról és karbantartásáról. A termék használata során mindig ügyeljen a biztonsági előírásokra, és ne használja a terméket a megadott terhelési határok túllépésére. A termék használata során mindig ügyeljen a biztonsági előírásokra, és ne használja a terméket a megadott terhelési határok túllépésére.

## Инструкция по применению / эксплуатации / уходу

**Инструкция по применению / эксплуатации / уходу**  
 Вы приобрели качественную мебель от традиционного чешского производителя Ritzky a.s. При эксплуатации мебели необходимо соблюдать все меры безопасности и рекомендации. Производитель не несет ответственности за повреждения, вызванные использованием мебели в неподходящих условиях.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной влажностью.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной температурой.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной кислотностью.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной щелочностью.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной пылью.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной вибрацией.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной шумностью.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной радиацией.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной электромагнитной помехой.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной температурой окружающей среды.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной влажностью.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной кислотностью.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной щелочностью.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной пылью.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной вибрацией.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной шумностью.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной радиацией.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной электромагнитной помехой.

## A fa-és fémrészek ápolása

## Общие указания / условия по эксплуатации

**A fa-és fémrészek ápolása**  
 A bútort csak akkor használja, ha a csomagolásban található összes utasítást elolvasta és megértette. A gyártó nem vállal felelősséget a termék károsodásáért vagy sérüléséért, ha az nem a csomagolásban található utasítások betartásával történik. A termék használata során mindig ügyeljen a biztonsági előírásokra, és ne használja a terméket a megadott terhelési határok túllépésére. A termék használata során mindig ügyeljen a biztonsági előírásokra, és ne használja a terméket a megadott terhelési határok túllépésére.

**Общие указания / условия по эксплуатации**  
 Вы приобрели качественную мебель от традиционного чешского производителя Ritzky a.s. При эксплуатации мебели необходимо соблюдать все меры безопасности и рекомендации. Производитель не несет ответственности за повреждения, вызванные использованием мебели в неподходящих условиях.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной влажностью.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной температурой.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной кислотностью.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной щелочностью.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной пылью.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной вибрацией.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной шумностью.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной радиацией.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной электромагнитной помехой.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной температурой окружающей среды.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной влажностью.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной кислотностью.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной щелочностью.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной пылью.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной вибрацией.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной шумностью.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной радиацией.  
 - Не используйте мебель в помещениях с повышенной электромагнитной помехой.

## Bőr és textilanyagok ápolása